

COOPERATIVE AGREEMENT

By and Between the

UNIVERSITY OF CORDOBA

and the

UNIVERSITY OF FLORIDA

This agreement is made and entered into by and between the University of Florida Board of Trustees, located in Gainesville, Florida, United States of America for the benefit of University of Florida, hereinafter referred to as "Florida," and the University of Cordoba, located in Monteria, Colombia, hereafter referred to as "University of Cordoba". The parties hereto agree as follows:

I. Philosophical Intent

a. The primary objective of this agreement is the development of cooperative efforts between Florida and University of Cordoba, which will enhance the academic interchange between the two institutions. Recognizing the importance of mutual collaboration and the contributions to society made by institutions of higher education, the parties desire to promote exchange between the faculty and students of the two institutions as well as the exchange of academic and research information.

b. Specific projects in an area of educational interest will be selected as a result of coordination by Florida and University of Cordoba at the appropriate administrative level in each institution. As these projects are developed, each will require a specific written agreement made in advance, setting forth the terms and conditions thereof and executed by authorized representatives of both institutions.

II. General Provisions

a. All research and other collaborative activities conducted pursuant to this agreement shall be conducted in accordance with the laws and regulations appropriate to each institution. In the case of Florida, these include the laws of the United States of America and of the State of Florida, and the rules and regulations of the Board of

Trustees and of the University of Florida. In the case of University of Cordoba, these are the laws of Republic of Colombia and the rules and regulations of the University of Cordoba.

b. This agreement shall take effect when executed by the parties and shall terminate on June 30, 2015. The agreement may be renewed or amended by written mutual agreement. This agreement may be terminated by either party by giving 60 days' written notice to the other party.

c. Notices with respect to this agreement shall be provided to the parties as indicated on Attachment A hereto, entitled "Administration of Program and Contact Information," which is incorporated by reference herein.

IN WITNESS WHEREOF the parties hereto have executed two copies of this instrument, each of which shall be considered an original, in the presence of two witnesses whose signatures also appear below.

UNIVERSITY OF FLORIDA



Dr. David J. Simmons
Dean, International Center
On behalf of President J. Bernard MacIver

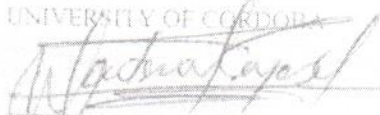
Date: 12 August 2009

WITNESSED



Date: 8/12/2009

UNIVERSITY OF CORDOBA



Fátima Madera Reyes
Rector

Date: 26 Agosto / 2009.

WITNESSED



Date: 8/26/2009

Form pre-approved as of June 29, 1999, by Office of General Counsel at University of Florida; any changes to the form must be approved by the Office of General Counsel.

ATTACHMENT A

ADMINISTRATION OF PROGRAM

Florida -- Administrative and fiscal management of the reciprocal exchange program is housed in the International Center at the University of Florida. Such functions are under the direct responsibility of the Executive Associate Director, International Center. Academic responsibilities are housed in the College of Agricultural and Life Sciences. The Florida program coordinator will review all academic aspects of the program, including student applications. Correspondence regarding these matters should be directed to:

UF Administrative/Fiscal Management

Dr. Susanne Hill
Executive Director
International Center
P.O. Box 113225
170 HUB
University of Florida
Gainesville, Florida, 32611-3225
phone: 352-273-1500
fax: 352-392-5575
e-mail: shill@ufic.ufl.edu
<http://www.ufic.ufl.edu>

UF Academic Management

Mauricio A. Elzo
Professor
Department of Animal Science
Room 202D Building 459
P.O. Box 110910
University of Florida
Gainesville, Florida 32611-0910
phone: 352-392-7564
fax: 352-392-7652
Email: maelzo@ufl.edu
<http://www.animal.ufl.edu/elzo>

University of Cordoba: For purposes of day-to-day management of the program, nomination of participants and other administrative activities, the following shall serve as the **University of Cordoba** Administrative contact:

Partner Administrative/Fiscal Management

Lazaro Reza Garcia
Dean
Facultad de Medicina Veterinaria y Zootecnia
Universidad de Cordoba, Sede Berastegui
Km 28 via Monteria - Ciénaga de Oro
Monteria, Córdoba
Colombia
phone: (7) 8940507
fax: (7) 8940507
E-mail: lreza@simu.unicordoba.edu.co
<http://apps.unicordoba.edu.co/facultades/mvz/>

Partner Academic Management

Oscar David Vergara Garay
Professor
Facultad de Medicina Veterinaria y Zootecnia
Universidad de Cordoba, Sede Berastegui
Km 28 via Monteria - Ciénaga de Oro
Monteria, Córdoba
Colombia
phone: (7) 7560209
fax: (7) 7560209
E-mail: overgara@simu.unicordoba.edu.co
<http://apps.unicordoba.edu.co/facultades/mvz/>

Form pre-approved by Office of General Counsel at University of Florida; any changes to the form must be approved in writing by the Office of the General Counsel. April 26, 1999

CONVENIO DE COOPERACIÓN
por y entre la
UNIVERSIDAD DE CORDOBA

y la

UNIVERSIDAD DE FLORIDA (UNIVERSITY OF FLORIDA)

Este convenio es hecho e introducido por y entre la Universidad de Florida, ubicada en Gainesville, Florida, Estados Unidos de América, por y en representación de la Junta de Síndicos (Board of Trustees), para el beneficio de la Universidad de Florida, más adelante identificada como "Florida" y la Universidad de Córdoba, en lo sucesivo llamada "Universidad de Córdoba". Las partes a este fin acuerdan:

I. Intención Filosófica

- a. El objetivo principal de este convenio es el desarrollo de esfuerzos cooperativos entre Florida y Universidad de Córdoba, lo cual acrecentará el intercambio académico entre las dos instituciones. Reconociendo la importancia de una colaboración mutua y las contribuciones hechas a la sociedad por las instituciones de educación superior, las partes desean promover el intercambio de información e investigación académica.
- b. Proyectos específicos en un área de interés educativo serán seleccionados como resultado de la coordinación entre Florida y Universidad de Córdoba al nivel administrativo apropiado en cada institución. A medida que estos proyectos sean desarrollados, cada institución requerirá de un convenio escrito específico redactado con anterioridad, estableciendo los términos y condiciones de éste y ejecutado por representantes autorizados por ambas instituciones.

II. Provisiones generales

- a. Toda investigación y otras actividades de colaboración conducidas conforme a este convenio deberán ser desarrolladas de acuerdo con las leyes y regulaciones de cada institución. En el caso de Florida, éstas incluyen las leyes de los Estados Unidos de América y del Estado de Florida, y las reglas y regulaciones de la Junta

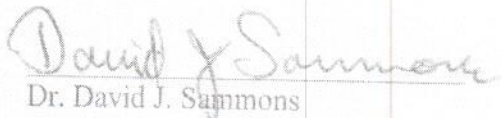
de Síndicos y la Universidad de Florida. En el caso de Universidad de Córdoba, éstas son las leyes de la República de Colombia y las reglas y regulaciones estatutarias de Universidad de Córdoba.

- b. Este convenio deberá tomar efecto cuando sea legalizado por las partes y será terminado el 30 de junio, 2015. El convenio podría ser renovado o modificado por medio de un convenio escrito mutuo. Este convenio podría ser terminado por cualquiera de las partes dando una notificación de 60 días a la otra parte.
- c. Notificaciones con relación a este convenio deberán ser proporcionadas a las partes como se indica a este fin en el Anexo A titulado "Administración del Programa y Información de Contactos", la cual es incorporada aquí como referencia.

EN TESTIMONIO de lo cual las partes a este fin han legalizado dos copias de este documento, cada uno de los cuales deberá ser considerado original, en la presencia de dos testigos cuyas firmas también aparecen a continuación.

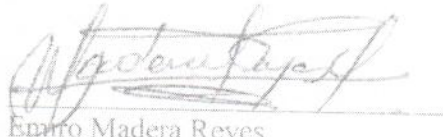
UNIVERSIDAD DE FLORIDA
(UNIVERSITY OF FLORIDA)
Por y a nombre de la Junta de Síndicos

UNIVERSIDAD DE CORDOBA



Dr. David J. Summons
Decano, Centro Internacional
En nombre del Rector J. Bernard Machen

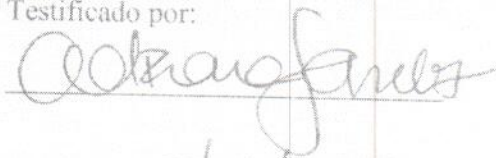
Fecha: 12 Agosto 2009



Emilio Madera Reyes
Rector

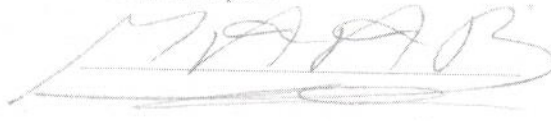
Fecha: 26 Agosto / 2009.

Testificado por:



Fecha: 8/12/2009

Testificado por:



Fecha: 8/26/2009

Documento preaprobado el 29 de junio, 1999, por la Oficina del Consultor Jurídico General en la Universidad de Florida; cualquier cambio al documento deberá ser aprobado por la Oficina del Consultor Jurídico General.



International Center
UNIVERSITY of FLORIDA

ADDENDUM NO. ONE (1)
TO THE
COOPERATIVE AGREEMENT
BETWEEN THE
UNIVERSITY OF FLORIDA
AND THE
UNIVERSITY OF CORDOBA

WHEREAS the original Memorandum, signed on August 26, 2009, expires on June 30, 2015.

WHEREAS both the University of Florida and University of Cordoba have expressed satisfaction with the program and a desire for it to continue.

THEREFORE this Addendum shall serve to renew the original Memorandum as described in the attached agreement. The Memorandum shall remain in effect five (5) years past the date of the last signature below. At the end of this period, both parties must re-evaluate the program and choose to extend or end the agreement by mutual consent.

IN WITNESS WHEREOF the parties hereto have executed two copies of this instrument, each of which shall be considered an original, in the presence of a witness whose signature also appears below.



University of Cordoba

Alba Durango Villadiego
Dr. Alba Durango Villadiego
Rector

Date: 23-06-15

WITNESS: *[Signature]*

Date: 23-06-15

University of Florida Board of Trustees

Leonardo A. Villalón
Prof. Leonardo A. Villalón
Dean, UF International Center

Date: 6-8-15

WITNESS: *[Signature]*

Date: 6-8-15



The Foundation for The Gator Nation
An Equal Opportunity Institution